



150, rue de Vimy / 150, Vimy Street
Sherbrooke, QC J1J 3M7, CANADA
t: +1.819.562.3871 • www.exp.com

Addenda # 3 / Addendum # 3

Propriétaire / Owner : Établissement Archambault / *Archambault Institution*
Sainte-Anne-des-Plaines, Québec

Projet / Project: Réaménagement et agrandissement du Centre Régional de Santé Mentale (CRSM) /
Redevelopment and extension of the Regional Mental Health Center (RMHC)

Dossier n° : DRU-00219252/TPSGC : R.064010.800/SCC : 550-2-341-3812
File No.

Objet / Object : Addenda # 3 / *Addendum # 3* – ÉLECTRICITÉ / *ELECTRICITY* N° **ADD3-E02**

Date / Date : 29 mai 2015 – *May 29, 2015*

Veuillez accuser réception de cet addenda en l'inscrivant à la formule de soumission, à défaut de quoi votre soumission peut être rejetée. / *Please acknowledge receipt of this addendum by listing it on the tender form; omission may be cause for rejection.*

Cet addenda est constitué de 2 pages, 1 dessin et 3 croquis / *This addendum is comprised of 2 pages, 1 drawing and 3 sketches.*

Cet addenda fait partie intégrante du document de soumission et le modifie de la façon suivante / *This addendum is an integral part of the tender document and modifies it as follows:*

ÉLECTRICITÉ / *ELECTRICITY*

Dessin E02 / *Drawing E02*

À la note 15, le point d'alimentation dans le bâtiment « S » est un panneau électrique localisé au sous-sol, à environ 45m du mur « NORD » de la bâtisse. *In note 15, the feeding point in the "S" building is an electrical panel located in the basement, about 45m from the "NORTH" wall of the building.*

Dessin T-05 (3 extraits émis) / *Drawing T-05 (3 extracts issued)*

Précisions des équipements à fournir pour les détails de porte A,B et C. / *Precision on equipment to provide for door's details A,B and C.*

Addenda / Addendum # 3 – ADD3-E02

Établissement Archambault / Archambault Institution
Projet/Project : DRU-00219252/TPSGC : R.064010.800/SCC : 550-2-341-3812
29 mai 2015, May 29, 2015

Dessin T-06 (plan émis) / Drawing T-06 (drawing issued)

Précision des échelles pour chaque vue. / Precision on the scale for each view.

Julie Pellerin, ing./Eng.
OIQ : 122830

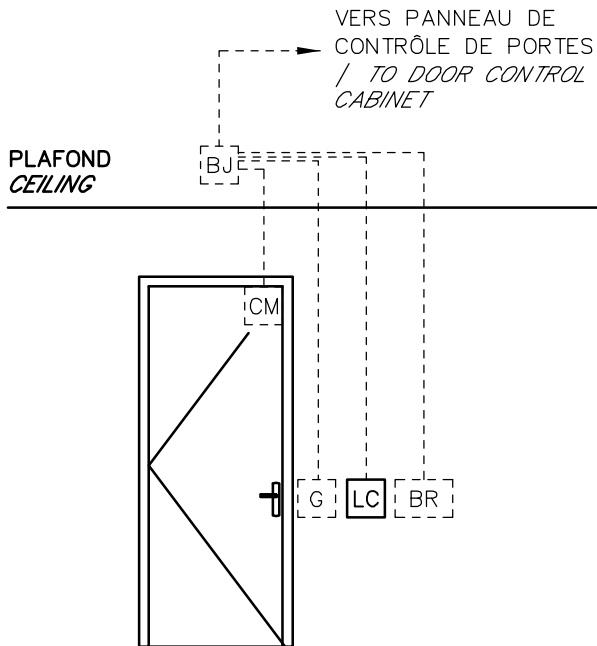
Jean-François Labbé, ing./Eng.
OIQ: 137211

p. j. / Enclosed: 3 croquis/sketches 8x11 et/and 1 drawing

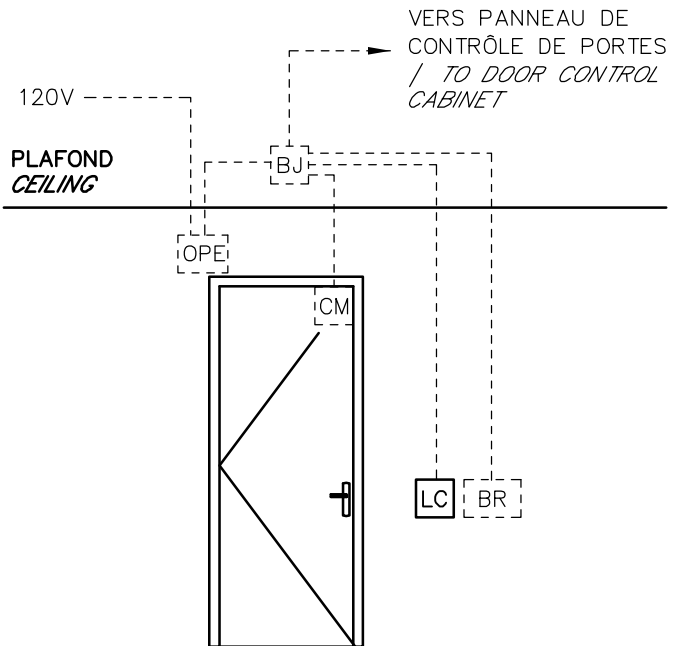
LÉGENDE
LEGEND

□ FOURNIS ET INSTALLÉS PAR L'ENTREPRENEUR
PROVIDED AND INSTALLED BY CONTRACTOR

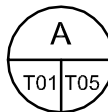
[] FOURNIS ET INSTALLÉS PAR D'AUTRES /
PROVIDED AND INSTALLED BY OTHERS



VUE INTÉRIEURE / *INSIDE VIEW*



VUE EXTÉRIEURE / *OUTSIDE VIEW*



PORTE SIMPLE / *SINGLE DOOR*

ÉCHELLE AUCUNE / *NO SCALE*

NOTE:
POUR PORTE EXT 03
SOUS PLAGE
HORAIRE / *DOOR*
EXT 03 IS UNDER
SCHEDULE CONTROL



Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada
Direction générale des
biens immobiliers

Région du Québec

Public Works and
Government Services
Canada
Real Property branch

Quebec region



SERVICE CORRECTIONNEL CANADA
CORRECTIONAL SERVICE CANADA
STE-ANNE-DES-PLAINES QUÉBEC

Projet / *Project*

RÉAMÉNAGEMENT ET AGRANDISSEMENT DU CRSM
RMHC ARCHAMBAULT REDEVELOPMENT AND
EXTENSION

conçu par / *designed by:*

S. LAPOINTE, ing.

dessiné par / *drawn by:*

R. CARPENTIER 2015-05-28

révisions:

ADD3-E02

échelle / *scale:*

AUCUNE

Titre du dessin / *Drawing title:*

NOM DU DESSIN: TÉLÉCOM ET SÉCURITÉ/TELECOM
DRAWING NAME: DÉTAILS DE PORTE/DOOR DETAILS

approuvé par / *approved by:*

JF LABBÉ, ing.

2015-05-28

no. de projet / *project no.*

TPSGC No.: R.064010.800
CLIENT : 550-2-341-3812

date

2015-05-28

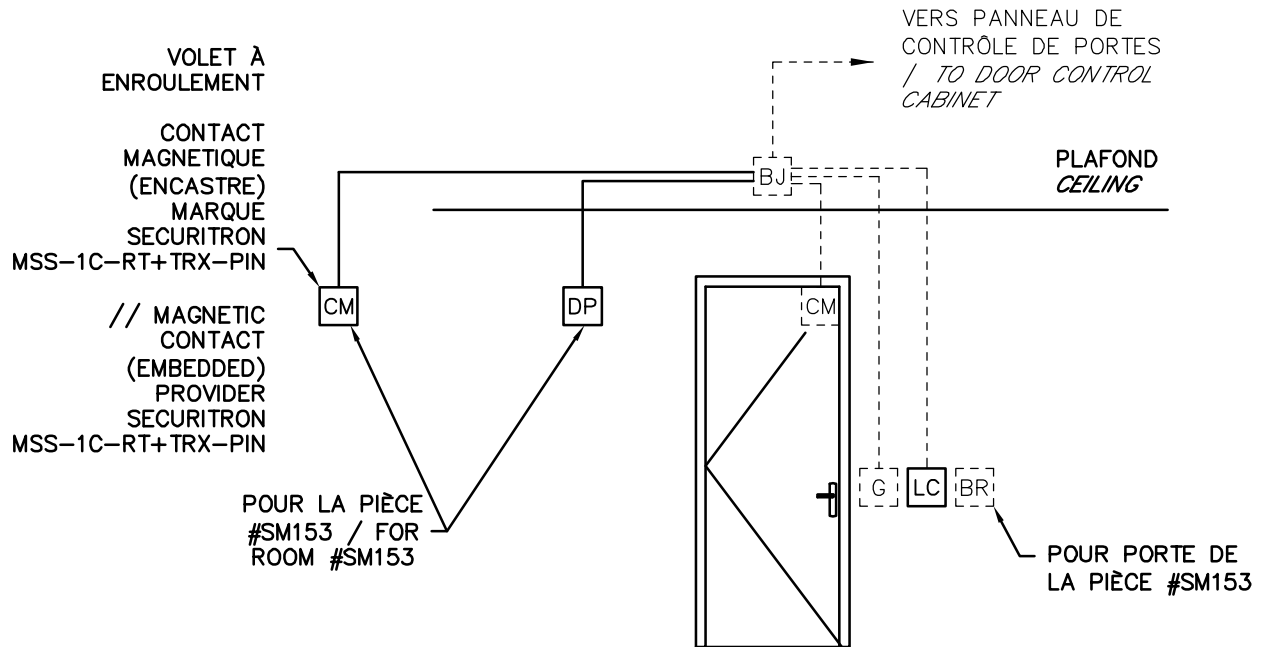
nom du fichier / *file name*

R_064010_800-T01-DS

T01/3

LÉGENDE
LEGEND

- ☐ FOURNIS ET INSTALLÉS PAR L'ENTREPRENEUR
PROVIDED AND INSTALLED BY CONTRACTOR
- ☐ FOURNIS ET INSTALLÉS PAR D'AUTRES /
PROVIDED AND INSTALLED BY OTHERS



VUE DE L'INTÉRIEUR DE LA CAGE D'ESCALIER. / *INTERIOR VIEW FROM STAIRCASE.*

B PORTE SIMPLE (TYPE P-1) / *SINGLE DOOR*
T05 ÉCHELLE AUCUNE / *NO SCALE*
T01, T02



Travaux publics et
Services gouvernementaux
Canada
Direction générale des
biens immobiliers
Région du Québec

Public Works and
Government Services
Canada
Real Property branch
Quebec region

Canada

Projet/Project

RÉAMÉNAGEMENT ET AGRANDISSEMENT DU CRSM
RMHC ARCHAMBAULT REDEVELOPMENT AND
EXTENSION

conçu par/designed by:

S. LAPOINTE, ing.

dessiné par/drawn by:

R. CARPENTIER 2015-05-28

révisions:

ADD3-E02

échelle/scale:

AUCUNE

Titre du dessin/Drawing title:

NOM DU DESSIN: TÉLÉCOM ET SÉCURITÉ/TELECOM
DRAWING NAME: DÉTAILS DE PORTE/DOOR DETAILS

approuvé par/approved by:

JF LABBÉ, ing. 2015-05-28

no. de projet/project no.

TPSGC No.: R.064010.800

CLIENT : 550-2-341-3812

nom du fichier/file name

R_064010_800-T01-DS

date

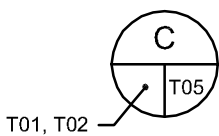
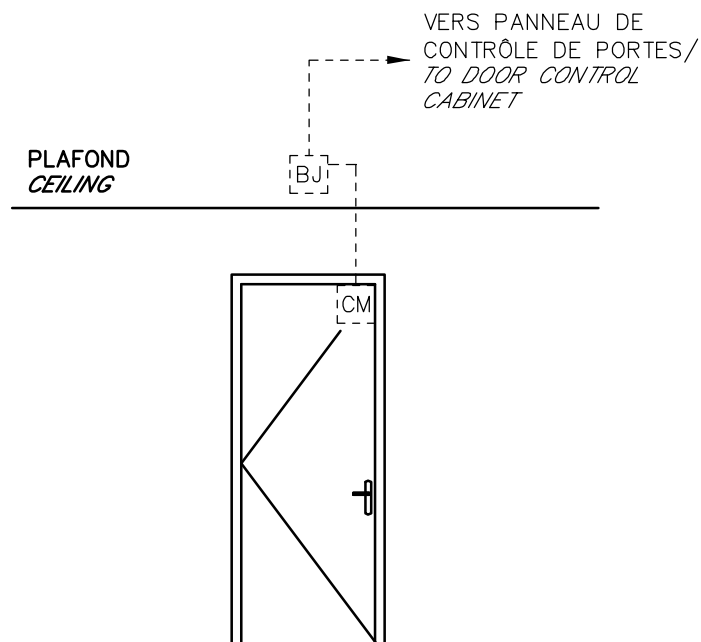
2015-05-28

T02/3

SERVICE CORRECTIONNEL CANADA
CORRECTIONAL SERVICE CANADA
STE-ANNE-DES-PLAINES QUÉBEC


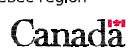
AutoCAD 2015/05/29 R_064010_800-T01-DS.dwg

LÉGENDE LEGEND	
<input type="checkbox"/>	FOURNIS ET INSTALLÉS PAR L'ENTREPRENEUR PROVIDED AND INSTALLED BY CONTRACTOR
<input type="checkbox"/>	FOURNIS ET INSTALLÉS PAR D'AUTRES / PROVIDED AND INSTALLED BY OTHERS



PORTE SIMPLE (TYPE P-1) / *SINGLE DOOR*

ÉCHELLE AUCUNE / NO SCALE

 Travaux publics et Services gouvernementaux Canada Direction générale des biens Immobiliers Région du Québec	Public Works and Government Services Canada Real Property branch Quebec region 	Projet/Project		Titre du dessin/Drawing title:	
		RÉAMÉNAGEMENT ET AGRANDISSEMENT DU CRSM RMHC ARCHAMBAULT REDEVELOPMENT AND EXTENSION		NOM DU DESSIN: TÉLÉCOM ET SÉCURITÉ/TELECOM DRAWING NAME: DÉTAILS DE PORTE/DOOR DETAILS	
		conçu par/designed by: S. LAPOINTE, ing.		approuvé par/approved by: JF LABBÉ, ing. 2015-05-28	
		dessiné par/drawn by: R. CARPENTIER 2015-05-28		no. de projet/project no. TPSGC No.: R.064010.800 CLIENT : 550-2-341-3812	date 2015-05-28
SERVICE CORRECTIONNEL CANADA CORRECTIONAL SERVICE CANADA STE-ANNE-DES-PLAINES QUÉBEC		révisions: ADD3-E02	échelle/scale: AUCUNE	nom du fichier/file name R_064010_800-T01-DS	T03/3